



Department of Health

Three Capitol Hill
Providence, RI 02908-5097

TTY: 711
www.health.ri.gov

28 de octubre, 2009

Estimado padre de familia/tutor o encargado:

Como probablemente ya sabe, el Departamento de Salud de Rhode Island (conocido como HEALTH) comenzará a vacunar a los alumnos contra la H1N1 en clínicas escolares a partir del 2 de noviembre. A medida que se aproxima la fecha de vacunas en la escuela de su hijo(a), HEALTH tiene algunos recordatorios importantes.

Los formularios de consentimiento son obligatorios.

No se puede vacunar a su hijo en la escuela sin antes haber firmado y fechado el formulario de consentimiento. Los formularios de consentimiento deben devolverse a la escuela a la que su hijo asiste, no deben devolverse a HEALTH. Se exhorta a los padres a devolver los formularios de consentimiento tan pronto como sea posible. El devolver los formularios de consentimiento con anticipación para las fechas de clínicas ya programadas ayudará a que el Departamento de Salud planifique cuántas vacunas necesitará llevar a cada clínica. Los padres, tutores o encargados que todavía no tengan una copia del formulario de consentimiento pueden encontrar una, en inglés o español, en la página de Internet del Departamento de Salud: (<http://www.health.ri.gov/flu/about/schoolh1n1clinics/>).

A los niños solamente se les vacunará en sus escuelas.

Los niños solamente pueden ser vacunados en las escuelas a las que asisten. Los niños no pueden ser vacunados en las escuelas a las que asisten sus hermanos si ellos no asisten a esas escuelas. Los niños que estén ausentes el día que se lleve a cabo la clínica de vacunación, no serán vacunados en la escuela. Estos niños tendrán que esperar a ser vacunados cuando la vacuna esté disponible en el consultorio de su doctor. Los niños que el día programado para su vacunación tengan fiebre, deben quedarse en casa y ser vacunados en otra fecha por su doctor.

El horario de las clínicas está supeditado a cambios.

Las clínicas fueron programadas al azar por un programa de vacunación de 28 días, pero estas fechas pueden cambiar dependiendo de la disponibilidad de la vacuna o de cancelaciones relacionadas con el clima. La escuela de su niño le notificará si la clínica cambia de fecha. Usted también puede revisar periódicamente el horario de clínicas de vacunación en la página de Internet del Departamento de Salud: <http://www.health.ri.gov/flu/about/schoolh1n1clinics/>

Los niños de kínder en programas privados o independientes serán vacunados en los consultorios de sus proveedores.

Debido a que la vacuna no estará disponible en kínderes privados o independientes, pre-escolares y/o guarderías infantiles, los niños que asisten a esos centros deberán recibir la vacuna H1N1 en el consultorio del pediatra o doctor. Los niños que asisten a kínderes públicos, privados y en escuelas parroquiales primarias tendrán la oportunidad de ser vacunados por medio del programa de vacunación escolar.

Las preguntas más frecuentes están disponibles en el sitio de HEALTH en la red.

El Departamento de Salud ha contestado las preguntas que se hacen con más frecuencia con respecto a las clínicas de vacunación escolar. Estas respuestas las puede encontrar en la página de Internet del Departamento de Salud. Si tiene más preguntas, llame a la Línea de información H1N1 del Departamento de Salud (401) 222-8022 o visítenos en nuestra página de Internet www.health.ri.gov/flu. Nuestro personal está preparado para contestar sus preguntas en inglés o español.

Atentamente,

David Gifford, MD
Director del Departamento de Salud de Rhode Island